



SAINT POLYCARP CATHOLIC CHURCH

8100 Chapman Avenue | Stanton, CA 90680 | (714) 893-2766 | www.stpolycarp.org



4TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Blessed are they who are
persecuted for the sake of
righteousness,
for theirs is the kingdom of
heaven.

Blessed are you when they insult
you and persecute you and utter
every kind of evil against you
falsely because of me. Rejoice and
be glad, for your reward will be
great in heaven.” - Mt 5:10-12a

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

©LPC

CLERGY

PASTOR

Rev. Viet Peter Ho

PAROCHIAL VICAR

Rev. Nicolas T. Nguyen

Rev. Luis Segura

DEACONS

Dcn. Ramiro Lopez

Dcn. Larry Leone

Dcn. Davis Tri Do

SUPPORT STAFF

BUSINESS MANAGER

Tom H. Ma
(714) 893-2766

FAITH FORMATION PROGRAM (ENGLISH/SPANISH)

Sister Jessica Corral
(714) 892-3158

FAITH FORMATION PROGRAM (VIETNAMESE)

Sister Mary Anne
Thiên Hương Nguyễn
(714) 414-7437

CONFIRMATION PROGRAM

Sister Teresa Thu Hồng Đào
(714) 890-5200

MUSIC DIRECTOR
Kara Ford

YOUTH COORDINATOR
Joseph Do

WEEKEND MASSES

Saturday

5:00 PM English

7:00 PM Vietnamese

Sunday

7:30 AM English

9:00 AM Spanish

11:00 AM English

1:00 PM Spanish

4:00 PM Vietnamese

6:00 PM Spanish

WEEKDAY MASSES

6:30 AM English (Mon-Fri)

8:30 AM English (Mon-Sat)

6:30 PM Spanish (Mon only)

6:30 PM Vietnamese (Fri only)

EUCCHARISTIC ADORATION

9:00 AM - 10 AM (Friday)

3:30 PM - 4:30 PM (Saturday)

SACRAMENT OF RECONCILIATION

7:15 PM (Monday)

9:00 AM (Friday)

3:30 PM (Saturday)

OFFICE HOURS

Monday-Friday

9:30 AM - 12:00 PM

1:30 PM - 5:30 PM

Sunday

8:30 AM - 12:30 PM

1:30 PM - 3:30 PM

info@stpolycarp.org

[BULLETIN: editor@stpolycarp.org](mailto:editor@stpolycarp.org)

MISSION STATEMENT

We are a faith-based Catholic community whose members are enriched by the celebration of the Sacraments and opportunities to deepen our prayer lives. Guided by the Word of God and family values, we strive always to be a beacon of light for the lost, the lonely, the marginalized, and all those seeking the truth as we walk in the footsteps of those first disciples of Jesus and our patron St. Polycarp.

JANUARY 29, 2023

**MASS INTENTIONS/INTENCIONES DE MISA/
XIN Ý LỄ CẦU NGUYÊN**

Saturday, January 28, 2023

5:00 PM DaMinh Vu Van Tuyen† & Dominic†;
Collective Mass Intentions
7:00 PM Chi Linh Hon† & All Souls†

Sunday, January 29, 2023

7:30 AM Marina Campos & Gianna Mifsud
9:00 AM Angel Enrique Robledo Jara† &
Maria Guadalupe Espino
11:00 AM Rudolph Ramirez† & Pham Thi My Linh†
1:00 PM Martinez Family & Marta Ramirez
4:00 PM Joseph† & Dominic
6:00 PM Alejo Villegas†

Monday, January 30, 2023

6:30 AM Alice N Iglesias†
8:30 AM Daniel de Leon†
6:30 PM Edwin C.†, Dax X., Lourdes C. Gonzalez

Tuesday, January 31, 2023

6:30 AM Rev. Peter Vu
8:30 AM Phaolo Hong Phuc & Luca Trong

Wednesday, February 1, 2023

6:30 AM Arnul Fo & Herminia Topete
8:30 AM Tran Van Nguyen & Nguyen Thi Meo

Thursday, February 2, 2023

6:30 AM All Souls†
8:30 AM Daniel de Leon†

Friday, February 3, 2023

6:30 AM Mr. & Mrs. Eric Anderson
8:30 AM Maria Phien T Tran
6:30 PM Peter† & Ancestors of a Family

Saturday, February 4, 2023

8:30 AM Thomas Lai Pham†

READINGS FOR THE WEEK

Sunday: Zep 2:3; 3:12-13/Ps 146:6-7, 8-9, 9-10
(Matthew 5:3)/1 Cor 1:26-31/Mt 5:1-12a
Monday: Heb 11:32-40/Ps 31:20, 21, 22, 23, 24/
Mk 5:1-20
Tuesday: Heb 12:1-4/Ps 22:26b-27, 28 and 30,
31-32/Mk 5:21-43
Wednesday: Heb 12:4-7, 11-15/Ps 103:1-2, 13-14,
17-18a/Mk 6:1-6
Thursday: Mal 3:1-4/Ps 24:7, 8, 9, 10/Heb 2:14-18/
Lk 2:22-40 or 2:22-32
Friday: Heb 13:1-8/Ps 27:1, 3, 5, 8b-9abc/
Mk 6:14-29
Saturday: Heb 13:15-17, 20-21/Ps 23:1-3a, 3b-4,
5, 6/Mk 6:30-34
Sunday: Is 58:7-10/Ps 112:4-5, 6-7, 8-9 (4a)/
1 Cor 2:1-5/Mt 5:13-16



Jan 21/22 Masses	\$ 18,674.50
Jan 21/22 online giving	\$ 2,402.00
Total collection:	\$ 21,076.50
Budget:	\$ 18,500.00

Thank you for your support! ¡Gracias por su apoyo!
Cảm ơn tấm lòng quảng đại của mọi người



**Pope's Intention -
January**

For Educators

We pray that educators may be
credible witnesses, teaching
fraternity rather than competition
and helping the youngest and most
vulnerable above all.

**PSA 2023
PLEDGE
WEEKEND**
PASTORAL SERVICES APPEAL

1. COMPLETING THE PLEDGE FORM ONLINE
2. OR PICKING UP A PLEDGE FORM THAT IS DISPLAYED IN THE VESTIBULE
3. DROP THEM OFF AT THE PARISH OFFICE OR PLACE IT IN THE COLLECTION BASKET

1/28/2023 & 1/29/2023

ST. POLYCARP CATHOLIC CHURCH
WWW.STPOLYCARP.ORG
714-893-2766

My dear friends in Christ,

I greet you in the love of Jesus, Our Lord. Each year, parish priests in the Diocese of Orange are asked to talk about the Pastoral Services Appeal or simply PSA. Briefly, the Pastoral Services Appeal is an apostolic ministry for the Diocese of Orange, in which Catholics within the diocese are asked to support the wider diocesan pastoral activities. Examples of these ministries consist of prison ministry, Catholic education, vocation to the priesthood, retired priests, youth ministry, and works of Catholic charities.

The theme for this year's PSA is "Love your neighbor as yourself." This theme is taken from the Book of Leviticus (Lev 19:17-18), and directly from the teaching of Jesus, especially when one of the scribes asked Our Lord this question: "Which commandment is the most important of all?" (Mk 12:2.). Jesus replies to him saying, "This is the most important: 'Hear O Israel, the Lord our God, the Lord is One. Love the Lord your God with all your heart and with all your soul and with all your mind and with all your strength.' The second is this: 'Love your neighbor as yourself.' No other commandment is greater than these" (Mk 12: 30-31).

"Love your neighbor as yourself" is not an easy commandment to follow, because it is so challenging. Precisely because of its challenging nature, Jesus insists that we ought to live up to its toughness. The call to love our neighbors expresses the horizontal dimension of the Cross, upon which Jesus extended His arms to embrace all of us. In a similar manner, we are called to extend our arms to reach the most needed in our diocese.

The last two PSAs prove that our parish has lived up to Jesus' challenge. We go well beyond what the Diocese expects of us, when it comes to sharing our resources and the ability to care for others. For last year's PSA contribution, we surpassed our \$98,000 USD diocesan goal. We received back from the Diocese about \$100,000 USD for having surpassed our designated goal. I am so proud of your active response and generous support. After consulting with the Parish Pastoral Council and the Finance Council, we used this returned money to repair our main parking lot, and to update the lighting, the internet, and phone system for our church. We also used this money to fix the sacristy flooring and to repair old and broken windows due to vandalism. We also renovated the old school administrative office and its façade.

This year's goal for PSA is the same as last year, which is \$98,000 USD. I pray that you continue to extend your generous support to this wonderful Pastoral Service Appeal, so that our Bishop can provide financial support to the various diocesan ministries, which I mentioned earlier.

Like previous years, the money that surpasses the designated PSA goal will be directed toward two primary focuses. The first focuses on further renovations of our church buildings. Some of the imminent projects include the replacement of the external walls of the modular buildings, which consist of St. Polycarp Room, Blessed Michael McGivney Room, and Saint John Paul II or the Youth Office; we will continue to replace the remaining old and broken windows in the school, tiling the two remaining Faith Formation offices. Another long-term project we may start working on is the restroom project. The second focuses on the human aspect of the parish. Based on the recommendations of the parish priests and the Parish Pastoral Council, we will continue to support the youth ministry of our parish, so that our young people will continue to have a safe and spiritual place to connect and to nurture their faith. Specifically, we will continue to promote "mental health" seminars, special retreats, or gatherings. Another possible event is to organize a summer event for the parish. In addition, this summer about thirty-seven young people from our parish will attend the World Youth Day in Lisbon, Portugal. To assist our young people for this event, the parish will provide at least three small grants and one special grant for Father Luis, who will be the spiritual director leading our youth to this special World Youth Day.

My dear brothers and sisters in Christ, I pray that you and I continue to support our Bishop and our parish with your generous contributions to the PSA this year. May God bless you always.

Fr. Viet Peter Ho
Pastor

Las lecturas de la semana del 29 de enero de 2023

Domingo: Sof 2, 3; 3, 12-13/Sal 145, 6-7. 8-9. 9-10 (Mateo 5, 3)/1 Co 1, 26-31/Mt 5, 1-12
Lunes: Heb 11, 32-40/Sal 30, 20. 21. 22. 23. 24/Mc 5, 1-20
Martes: Heb 12, 1-4/Sal 21, 26-27. 28 y 30. 31-32/Mc 5, 21-43
Miércoles: Heb 12, 4-7. 11-15/Sal 102, 1-2. 13-14. 17-18/Mc 6, 1-6
Jueves: Mal 3, 1-4/Sal 23, 7. 8. 9. 10/Heb 2, 14-18/Lc 2, 22-40 o 2, 22-32
Viernes: Heb 13, 1-8/Sal 26, 1. 3. 5. 8-9/Mc 6, 14-29
Sábado: Heb 13, 15-17. 20-21/Sal 22, 1-3. 3-4. 5. 6/Mc 6, 30-34
Domingo: Is 58, 7-10/Sal 111, 4-5. 6-7. 8-9 (4)/1 Co 2, 1-5/Mt 5, 13-16

Las conmemoraciones de la semana del 29 de enero de 2023

Domingo: 4º Domingo del Tiempo Ordinario, Semana de las Escuelas Católicas
Martes: San Juan Bosco, presbítero
Jueves: La Presentación de Jesús, Jornada Mundial de la Vida Consagrada
Viernes: San Blas, obispo y mártir; San Óscar, obispo
Domingo: 5º Domingo del Tiempo Ordinario

MEDITACIÓN EVANGÉLICO - ALENTAR ENTENDIMIENTO MÁS PROFUNDO DE LA ESCRITURA

La sociedad actual tiene una necesidad imperante de buscar la comodidad, la riqueza, la fama y el poder. Sin embargo, el Evangelio de hoy narra las bienaventuranzas y la primera de ellas invita a la pobreza: *“Felices los que tienen espíritu del pobre, porque de ellos es el Reino de los cielos”* (Mateo 5,3). Al contrario de esta bienaventuranza, los anuncios en los medios de comunicación son de comodidad y riqueza. Estos no se llevan con la pobreza de espíritu, mucho menos con la Buena Nueva del Evangelio, donde Dios anuncia la salvación a los pobres y va con los pobres.

El sermón del monte declara solemnemente el anuncio de la Buena Nueva a los pobres y necesitados. Esto no quiere decir que se esté contra los ricos, por el contrario, compartir los bienes recibidos dan más abundancia. La solidaridad y misericordia de unos para con los otros es camino seguro para convertir un corazón duro y cerrado, en un corazón compasivo y dadivoso. Ser pobre de espíritu quiere decir confiar y abandonarse en Dios, aunque se tengan bienes materiales. La persona sencilla se somete a Dios confiando en su voluntad. Si analizamos a los santos y santas de Dios, ellos se caracterizan por ser pobres, justos y sencillos. *¿Cuál de las bienaventuranzas te ayuda a cambiar el corazón y te lleva a la conversión? ¿Conoces a alguien que sea pobre*

de espíritu y limpio de corazón? ¿Qué imitarías de esa persona? Ser felices, ser pobres, significa ser constructores de la paz, dejar la violencia y el egoísmo. ¿Podremos?

(PRACTICANDO) CATÓLICA: RECONOCE A DIOS EN TUS MOMENTOS ORDINARIOS

Por Colleen Jurkiewicz Dorman

Los humildes de la tierra

Cuando pienso en las Bienaventuranzas, pienso en tazas de café coleccionables adornadas con las palabras *Bienaventurados los pacificadores*, con florecillas de color pastel estampadas en los espacios en blanco de las letras. Pienso en tarjetas de felicitación y tapices decorativos.

¿Por qué? Estas son las Bienaventuranzas, por el amor de Dios, revolucionarias y radicales. Una acusación intransigente de los valores mundanos. Son lo opuesto a lo banal.

Pero me encogí de la cabeza a los pies cuando leí el primer borrador de esta reflexión, un recuento de un momento de mi vida en el que decidí abrazar la humildad y la mansedumbre. Me di cuenta de que las Bienaventuranzas no son algo de lo que pueda hablarte. La pobreza de espíritu, el hambre de justicia, el gozo que Dios da a los oprimidos, son conceptos que deben animarse en nosotros. Deben ser vividos.

Así que, en lugar de contarte mi historia, quiero que cuentes la tuya.

Te invito a pensar en un momento en que fuiste vulnerable. Cuando estabas desanimado o humillado o te sentiste como un fracasado. Un tiempo en el que te cortaron bajo. La pérdida de un empleo, tal vez, o el rechazo de un ser querido. El final abrupto de un camino que estabas seguro sería largo y próspero.

El resentimiento, la envidia y la venganza florecen en momentos como este. ¿Experimentaste esos sentimientos? ¿Los abrazaste? ¿Querías hacerlo?

¿Qué te dijo el mundo que debería significar este momento?

¿Qué te dice Cristo que debería significar? ¿Lo has descubierto o todavía estás trabajando en ello?

Pues Dios ha elegido a los ignorantes de este mundo, para humillar a los sabios; a los débiles del mundo, para avergonzar a los fuertes. — 1 Corintios 1:27 ©LPi

Thông Báo

- Đoàn TNTT bắt đầu ghi danh sinh hoạt giữa kỳ cho các em từ 6 tuổi trở lên. Nếu phụ huynh muốn đăng ký cho con em mình, xin đến khu trường học trong giờ sinh hoạt vào Thứ Bảy ngày 14 và ngày 28 từ 5pm-6:30pm.
- Chương trình mừng Xuân Quý Mão: Sau thánh lễ 4PM Chúa Nhật ngày 29 tháng 1 cộng đoàn sẽ có chương trình mừng Xuân trong hội trường giáo xứ. Xin các hội đoàn đóng góp một tiết mục văn nghệ. Kính mời cộng đoàn dân Chúa tham dự. Sẽ có phần ẩm thực và văn nghệ giúp vui được phục vụ cho mọi người.
- Chương trình PSA cho năm 2022 của giáo xứ đã kết thúc. Xin cảm ơn 526 gia đình đã đóng góp. Chương Trình PSA 2023 sẽ được bắt đầu vào cuối tuần tới. Xin mọi người cùng tham gia và rộng tay đóng góp cho công việc chung.

Suy Niệm Lời Chúa

“Phúc thay anh em khi vì Thầy mà bị người ta sỉ vả, bách hại và vu khống đủ điều xấu xa. Anh em hãy vui mừng hớn hở, vì phần thưởng dành cho anh em ở trên trời thật lớn lao.” (Mt 5,12)

Suy niệm: Theo khảo sát của viện Gallup về các quốc gia hạnh phúc nhất thế giới năm 2022 thì các nước Bắc Âu như Phần Lan, Đan Mạch vẫn dẫn đầu. Chót bảng xếp hạng là Afghanistan. Việt Nam ta thì thường thường bậc trung được xếp thứ 77 trong số 146 quốc gia được khảo sát. Tuy nhiên, dù sống trong quốc gia nào, người Ki-tô hữu vẫn có thể có hạnh phúc mà Thiên Chúa đã và đang ban cho họ. Những mối “phúc thay” của Chúa không phải là những hy vọng mơ hồ về hạnh phúc tương lai, mà là niềm vui người Kitô hữu đã cảm nếm ngay trong đời sống hằng ngày, dù phải chịu mọi sự “bách hại và vu khống”. Thật vậy, có hạnh phúc nào lớn hơn hạnh phúc được làm con cái Chúa, được có Đức Giê-su là Thầy, là Chúa của đời mình.

Mời Ban: Để thật sự cảm nhận những “phúc thay” của Chúa, bạn phải sống theo tám chuẩn mực của người môn đệ Giê-su. Mời bạn đọc và nghiền ngẫm tám chuẩn mực này: khó nghèo, hiền lành, sâu khổ (vì tội lỗi mình và đau khổ của đồng loại), khát khao nên người công chính, xót thương, trong sạch, xây dựng hòa bình và sống công chính.

Sống Lời Chúa: Chọn một mối phúc mà bạn thấy thích hợp nhất để thực hiện trong đời sống của bạn.

Mỗi Tuần Một Vị Thánh

Thánh Gioan Bosco



Chính nguyên tắc giáo dục của Thánh Gioan Bosco đã được sử dụng rộng rãi trong các trường học ngày nay. Đó là một hệ thống ngăn ngừa, loại bỏ các hình phạt thể xác và đưa các học sinh vào một môi trường lành mạnh ít có cơ hội phạm tội. Ngài cổ võ việc thường xuyên lãnh nhận bí tích Hòa

Giải và Thánh Thể. Ngài pha trộn phương cách dạy giáo lý và sự hướng dẫn của một người cha, nhằm kết hợp đời sống tâm linh và công việc, việc học và việc chơi đùa.

Được khuyến khích đi tu để có thể giúp cho các trẻ em, Gioan thụ phong linh mục năm 1841. Công việc phục vụ giới trẻ của ngài khởi sự khi ngài gặp một em mồ côi và giúp em chuẩn bị Rước Lễ lần đầu. Sau đó ngài quy tụ các người trẻ lại và chỉ dạy họ về giáo lý.

Sau thời gian làm tuyên úy cho một trại tế bần của các thiếu nữ, Cha Gioan mở nhà trường Thánh Phanxicô "de Sales" cho các em trai. Một vài người bảo trợ giàu có và quyền thế đã giúp đỡ tài chánh, nên ngài có thể mở hai trường dạy nghề cho các em trai, trường dạy đóng giày và dạy may quần áo.

Vào năm 1856, số các em theo học tại hai trường đã lên đến 150 em, và có thêm một máy in để xuất bản các tài liệu giáo lý. Sự quan tâm của ngài đến việc giáo dục và xuất bản khiến ngài xứng đáng là quan thầy của các người tập sự trẻ tuổi và các nhà xuất bản Công Giáo.

Tiếng tăm của Cha Gioan ngày càng lan rộng và, vào năm 1850, ngài phải tự huấn luyện các người trẻ muốn theo đuổi con đường của ngài vì lúc ấy thật khó để duy trì ơn thiên triệu. Năm 1854, một cách bán chính thức, Cha Gioan và những người theo ngài

đồng ý đứng dưới tên tổ chức Thánh Phanxicô "de Sales".

Với sự hỗ trợ của Đức Giáo Hoàng Piô IX, Cha Gioan quy tụ 17 người và thành lập dòng Salesian vào năm 1859. Hoạt động của dòng nhắm đến việc giáo dục và công cuộc truyền giáo. Sau này, ngài tổ chức dòng Salesian nữ để giúp đỡ các thiếu nữ.

Ngài từ trần năm 1888 lúc bảy mươi hai tuổi.

Thánh Gioan Bosco giáo dục toàn thể con người -- thể xác và linh hồn. Ngài tin rằng tình yêu Đức Kitô và sự tin tưởng của chúng ta vào tình yêu ấy phải thấm nhập vào tất cả sinh hoạt của chúng ta -- học hành, chơi đùa, làm việc. Đối với Thánh Gioan Bosco, là một Kitô Hữu có nghĩa phải luôn luôn nỗ lực, không chỉ một tuần một lần, xem lễ ngày Chúa Nhật là đủ. Chính khi tìm kiếm Thiên Chúa trong sinh hoạt hàng ngày, hãy để tình yêu ấy hướng dẫn chúng ta. Tuy nhiên, Thánh Gioan nhận ra được tầm quan trọng của sự huấn nghệ và giá trị con người cũng như sự tự trọng do bởi tài nghệ và khả năng làm việc, do đó ngài cũng huấn luyện các người trẻ trong các ngành nghề.

Học Hỏi Giáo Lý

Hỏi: Đầu là sự thống nhất giữa Cựu Ước và Tân Ước?

Thưa: Thánh Kinh chỉ là một, vì chỉ có một Lời Chúa duy nhất, một chương trình cứu độ duy nhất của Thiên Chúa và một linh ứng duy nhất của Thiên Chúa cho cả Cựu Ước lẫn Tân Ước. Cựu Ước chuẩn bị cho Tân Ước và Tân Ước hoàn thành Cựu Ước: cả hai soi sáng cho nhau.

Hỏi: Thánh Kinh giữ vai trò nào trong đời sống Hội thánh?

Thưa: Thánh Kinh đem lại sự hỗ trợ và sức mạnh cho đời sống Hội thánh. Đối với con cái Hội thánh, Thánh Kinh là sự củng cố đức tin, là lương thực và nguồn mạch của đời sống tinh thần. Thánh Kinh là linh hồn của các môn thần học và giảng thuyết mục vụ.

Thánh Vịnh gọi Thánh Kinh là "đèn soi cho con bước, là ánh sáng chỉ đường con đi" (Tv 118 [119], 105). Vì thế, Hội thánh khuyến khích chúng ta thường xuyên đọc Thánh Kinh, vì "không biết Thánh Kinh là không biết Đức Kitô" (thánh Giêrônimô)..

Trích Sách Tóm Yếu Giáo Lý Hội Thánh Công Giáo.

**NATIONAL NEEDS
2ND COLLECTION**



02/04/2023 - 02/05/2023

This combines the collections for the Catholic Campaign for Human Development, the Catholic Communication Campaign, the Catholic Mission, and the Catholic University of America.

Your generous financial support is appreciated.

St. Polycarp Catholic Church www.stpolycarp.org

"If anyone eats this bread he shall live forever."

- JOHN 6:51

rcbo.org/revival



CATHOLIC WOMEN

Annual Conference

"SAINTS IN THE MAKING"

SATURDAY, MARCH 11, 2023
8 AM-12:30 PM

FREED THEATER AT CHRIST CATHEDRAL
13280 CHAPMAN AVE, GARDEN GROVE, CA 92840

\$55/person
(lunch included)



LISA M. HENDEY
Keynote Speaker



BISHOP KEVIN VANN
Special Musical Performance

REGISTER ONLINE:
ocdcccw.org



REGISTER BY MAIL:
CONTACT
Susan Navarrete
snavarrete150@gmail.com



We are excited to announce that our office move and renovation is wrapping up!

Please join us on Sunday, January 29th, between 8:30am and 12:30pm as we celebrate the opening of our new Parish offices in the old school complex. Let us show you around! Refreshments will be served.



Oh Baby!

Join the St. Polycarp Women's Council

BABY SHOWER for The Life Center

EVERYONE IS WELCOME! Please drop by and say hi!

Items of most need: diapers, new clothes, blankets

February 4, 2023 • 11:00AM-12:30 PM

St. Polycarp Room

Items can also be dropped off in the office on Friday, February 3.

FAITH FORMATION PROGRAMS OFFICE HOURS

English/Spanish Faith Formation Programs
714 892-3158

Sister Jessica Corral
sr.jessica.corral@stpolycarp.org

2 pm - 7 pm Monday
2 pm - 7 pm Friday
9 am - 2 pm Saturday
9 am - 4 pm Sunday

Confirmation 1 & 2 Programs
714 890-5200

Sister Teresa Thu Hong Dao
sr.teresadao@stpolycarp.org

1 pm - 5 pm Monday
1 pm - 5 pm Friday
1 pm - 5 pm Saturday
8 am - 2 pm Sunday

Vietnamese Religious Education
714 414-7437

Sister Mary Anne Nguyen
sr.maryanneng@stpolycarp.org

1 pm - 4 pm Monday
1 pm - 4 pm Wednesday
1 pm - 4 pm Friday



SACRAMENT SERIES FOR ADULTS

*Grow in deeper understanding
of the Sacraments.*

**3rd Wednesday of the Month
2023**

February 15 2 Options
March 15 10am-11:30am
April 19 or
May 17 6:30pm-8pm



Heart of Jesus
RETREAT CENTER

Call or email
to RSVP

2927 S Greenville St
Santa Ana CA, 92704
(714) 557-4538

retreatcenter@joyfulapostolate.org



WORLD YOUTH DAY
LISBON 2023



CALLING ALL YOUTH AND YOUNG ADULTS! WE ARE PREPARING A GREAT OPPORTUNITY TO GATHER, PILGRIMAGE, AND ENCOUNTER JESUS CHRIST WITH FELLOW YOUTH AND YOUNG ADULTS FROM ALL AROUND THE WORLD. TENTATIVELY, ON JULY 29, 2023 - AUGUST 7, 2023.

JOIN US FOR A TRIP TO LISBON, PORTUGAL. IF YOU ARE INTERESTED, PLEASE REACH OUT TO JOSEPH DO AT JDO@STPOLYCARP.ORG OR PLEASE DROP BY THE YOUTH MINISTRY OFFICE.*

St. Polycarp Catholic Church

Join us for this inspiring talk for every couple!

THRIVING MARRIAGES For all Couples!

With **Dr. John Yzaguirre &
Claire Frazier-Yzaguirre, MFT, M.Div.**



St. Joachim Church Hall
Sunday, February 5, 2023
11:15 am – 1:45 pm
1964 Orange Ave, CA. 92627

\$10/person, childcare offered & walk-ins welcomed! Please register at www.sljccm.org or call the Church office at (949) 574-7400.

FOR ALL COUPLES – you can enjoy a happier and stronger marriage! For those seriously dating, engaged, or married of ANY age, please join us for an inspirational marriage talk by **Dr. John & Claire Yzaguirre, Ph.D., M.F.T.**, therapists and co-creators of the popular: *"Thriving Marriages – Casados y Felices"* program. Come and catch a vision for greater Christian UNITY in your marriage and learn HOW to deepen your LOVE, UNITY & JOY!! Invite your friends!

Featuring Guest Speakers:

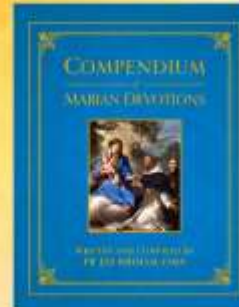
Dr. John Yzaguirre & Claire Frazier-Yzaguirre, M.Div., M.F.T.



Dr. John & Claire Yzaguirre, a licensed Psychologist and a licensed Marriage & Family Therapist, are deeply committed to helping couples achieve resilient, united and joyful marriages. With 30+ years of clinical & ministry experience, each year they help thousands of couples with their programs & assist churches from various denominations & dioceses in their marriage & family life programs. They are the co-authors of *"Thriving Marriages: An Inspirational & Practical Guide to Lasting Happiness"* 2nd edition, also in Spanish, *"Casados y Felices"*. Co-directors of their Irvine counseling practice, they've been happily married for 36 years & have a grown son, Paul. To learn more about John & Claire, please visit them at: www.ThrivingFamilies.com

Monthly Talk February 17

PRESENTED BY
**FR. EDWARD BROOM, O.M.V.,
AUTHOR OF**



7:00 PM

IN QUINN HALL

Light refreshments will be provided.
Fr. Broom's book will be available for
purchase and signing!

"Get to know Mary, Our
Life, Our Sweetness and
Our Hope."
-Fr. Edward Broom



SAINT HEDWIG
11482 Los Alamitos Blvd.
Los Alamitos, CA 90720



ROMAN CATHOLIC
DIOCESE OF ORANGE

WORLD DAY OF THE SICK MASS

(Sponsored by the Order of Malta)

FEBRUARY 11, 2023
10:00 A.M.

Christ Cathedral
13280 Chapman Avenue
Garden Grove, CA 92840



INCLUDING THE SACRAMENTAL RITE OF ANOINTING OF THE SICK

HOW SICK DOES ONE NEED TO BE TO RECEIVE THE SACRAMENT?

ANOINTING OF THE SICK IS A SACRAMENT OF THE CHURCH AND IS OFFERED TO CATHOLICS WHO ARE DANGEROUSLY ILL DUE TO SICKNESS, INJURY OR OLD AGE. THE SACRAMENT IS FOR SERIOUS MENTAL OR EMOTIONAL ILLNESS AS WELL, WHILE WE SHOULD NOT BE EXCESSIVELY CONCERNED ABOUT THE DEGREE OF SERIOUSNESS OF THE CONDITION, THE CASUAL PARTICIPATION IN THE SACRAMENT MUST BE AVOIDED IN GOOD CONSCIENCE.



I THIRST YOUNG ADULTS

THIS IS A TRANSFORMATIVE WEEKEND EXPERIENCE WHERE WE WILL GROW IN COMMUNITY WITH YOUNG ADULTS, EXPLORE OUR IDENTITY AS BOTH EVANGELIZED AND EVANGELIZERS, AND WHERE WE WILL EXPERIENCE EUCHARISTIC REVIVAL.

MARCH 10-12, 2023

**AT SANTIAGO RETREAT CENTER
W/ A NIGHT OF ADORATION AT
ST. MICHAEL'S ABBEY**

REGISTER NOW

JESUSTHIRSTSFORAMERICA.COM

EVANGELIZATION * EUCHARISTIC REVIVAL
BRING YOUR FRIENDS * STAY OVERNIGHT

BE READY TO BE CHALLENGED AND TRAINED WITH WORLD-CLASS SPEAKERS, POWERFUL WITNESS TALKS, HIKES, HANDS-ON EXPERIENCES AND AWE-INSPIRING WORSHIP. JOIN US FOR AN EXPERIENCE YOU WILL NEVER FORGET!



SUNDAY'S READINGS

FIRST READING:

But I will leave as a remnant in your midst
a people humble and lowly. (Zep 3:12)

PSALM:

Blessed the poor in spirit; the kingdom of heaven is theirs! (Ps 146)
Or Alleluia.

SECOND READING:

Rather, God chose the foolish of the world to shame the wise,
and God chose the weak of the world to shame the strong.
(1 Cor 1:27)

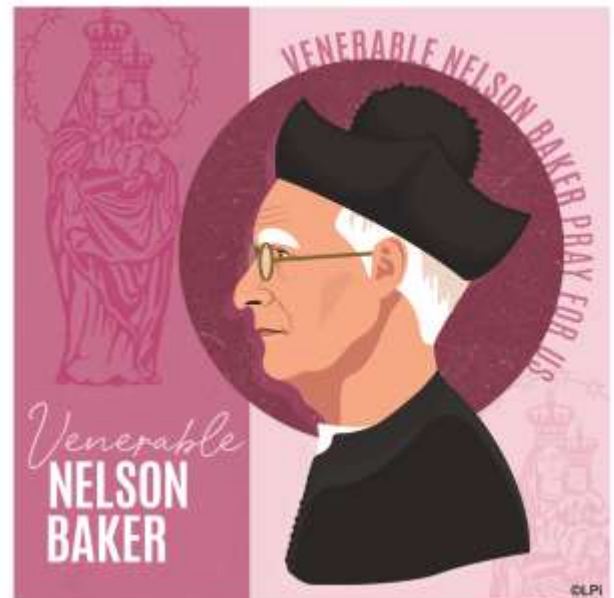
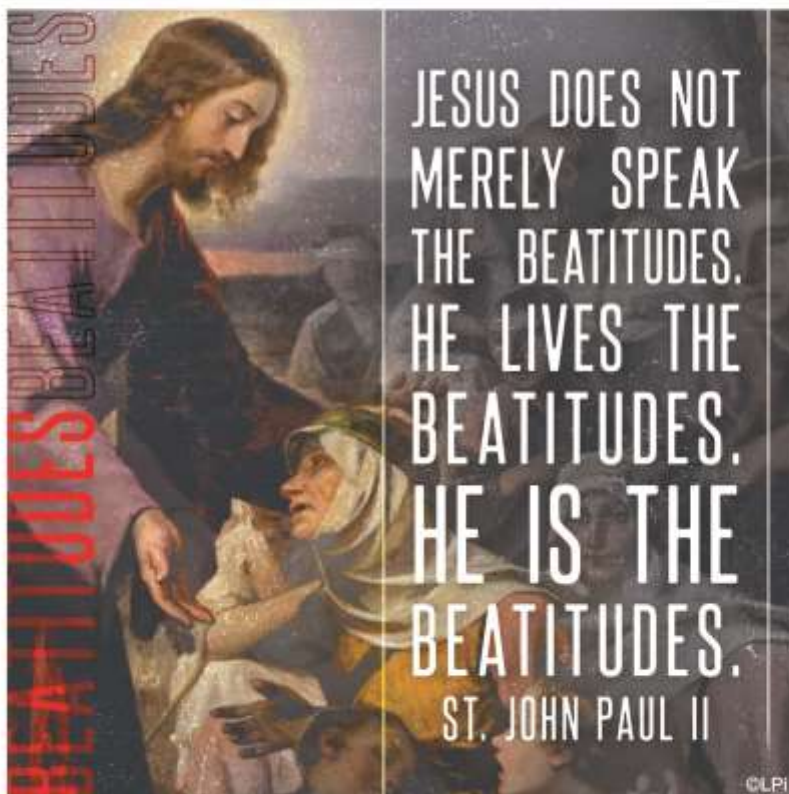
GOSPEL:

"Blessed are the poor in spirit,
for theirs is the kingdom of heaven." (Mt 5:3)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International
Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

OBSERVANCES FOR THE WEEK OF JANUARY 29, 2023

- Sunday: 4th Sunday in Ordinary Time, Celebrate Catholic Schools Week
Tuesday: St. John Bosco, Priest
Thursday: The Presentation of the Lord, World Day for Consecrated Life
Friday: St. Blaise, Bishop and Martyr; St. Ansgar, Bishop
Next Sunday: 5th Sunday in Ordinary Time



Saint of the Week

A Union veteran of the civil war, Father Baker later donated his life savings to support the outreach institutions he ran. He created the Our Lady of Victory Association uniting Catholics around the USA in support of these successful missions.

Prayer

Prayer for the Cause of V. Father Nelson Baker

Lord, you gave us Your Servant Nelson Baker as an example of service to the poor, homeless and the young. By Father Baker's ardent concern for those in need, inflame our hearts and lives with compassion for the poor, justice for the oppressed, hope for the troubled and courage to those in doubt.

We pray through the intercession of Our Lady of Victory, if it be Your will, that Your Servant, Nelson Baker, may one day be canonized.

Amen.

(PRACTICING) CATHOLIC

The Humble of the Earth

When I think of the Beatitudes, I think of collectible coffee mugs emblazoned with the words *Blessed are the peacemakers*, with little pastel flowers stenciled in the white spaces of the lettering. I think of greeting cards and decorative wall hangings.

Why? These are the Beatitudes, for heaven's sake — revolutionary and radical. An uncompromising impeachment of worldly values. They are the opposite of banal.

But I cringed from my head to my toes when I read my first draft of this reflection, a retelling of a time in my life when I decided to embrace humility and meekness. I realized that the Beatitudes aren't something I can tell you about. Poverty of spirit, the hunger for righteousness, the gladness God gives to the downtrodden — these are concepts that must be animated within us. They must be lived. So instead of telling you my story, I want you to tell yours.

I invite you to think of a time when you were vulnerable. When you were discouraged or humbled or felt like a failure. A time when you were cut low. The loss of a job, perhaps, or the rejection of a loved one. The abrupt end of some road that you felt sure would be long and prosperous.

Resentment, envy, and vengefulness flourish in moments like this. Did you experience those feelings? Did you embrace them? Did you want to?

What did the world tell you this moment should mean?

What does Christ tell you it should mean? Have you figured it out, or are you still working on it?

God chose the foolish of the world to shame the wise, and God chose the weak of the world to shame the strong. — 1 Corinthians 1:27

Colleen Jurkiewicz Dorman

What is the difference between a “Saint” and a “Blessed”?

The process of proclaiming someone as a saint in the Catholic Church has evolved over the course of many centuries. In the beginning, those honored as saints were almost exclusively biblical figures or martyrs. However, after the legalization of Christianity in the fourth century, new holy women and men came to be honored as saints, and this was often done by popular acclaim or by the local bishop or abbot.

It was Pope Gregory IX (who was pope from 1227 to 1241) who officially proclaimed that only the pope had the authority to add someone to the official list (the “canon”) of saints. This is the meaning of the word “canonization.”

Today, the saint-making process includes several steps, including detailed studies of the person's life and a recognition that they died as a martyr or lived a life of “heroic virtue.” Once someone is recognized as a martyr or if a miracle is attributed to their intercession, they will be beatified and honored as “Blessed.” This means that they can be celebrated by Catholics in a particular country or region or by the members of certain religious community. If another miracle occurs and is approved, then the “Blessed” is canonized and honored with the title “Saint,” meaning that they are now officially recognized as a universal model of holiness and an intercessor.



MAYOR DAVID JOHN SHAWVER & FAMILY

St. Polycarp Parishioners for 52 Years

"Serving the People of our Community"

Need Assistance?

Email: dshawver1@att.net or Call: 714-931-8863

Dignity[®]

Every Detail Remembered™

Dignity Memorial Providers
of Southern California

www.DignityMemorial.com
Cemetery - Funeral - Cremation



Monica Oncihuay
Pre-Planning Advisor

714-264-0223 cell
Monica.Oncihuay@Sci-us.com
Hablo Español



**AND IT WILL BE
GIVEN TO YOU**

For with the measure you use,
it will be measured to you.

LUKE 6:38



Ads Wanted



We need 16 vendors to advertise on our weekly bulletin (business card size) to fulfill our 2 pages of Ads. Invite the local vendors to participate

One Year - 52 issues	\$1,000.00
Half a year - 26 issues	\$ 600.00
3 months - 12 issues	\$ 300.00

Thank You!

ST. POLYCARP CATHOLIC CHURCH
8100 CHAPMAN AVE. STANTON, CA 90680
EMAIL TO TMA@STPOLYCARP.ORG

714 893-2766

Thank You!

Parish/Ministry Contacts

PARISH OFFICE

(714) 893-2766
info@stpolycarp.org
www.stpolycarp.org

PASTOR

Fr. Viet Peter Ho (714) 893-2766 ext. 201

PAROCHIAL VICARS

Fr. Nicolas Toan Nguyen (714) 893-2766 ext. 202
Fr. Luis Segura (714) 893-2766 ext. 204

DEACONS

Dcn. Ramiro Lopez (714) 222-3697
Dcn. Larry Leone (714) 335-0039
Dcn. Trí Kim Đỗ (714) 260-2060

ADMINISTRATION

Tom H. Ma, Business Manager (714) 893-2766 ext. 203
Karen, Joana, YẾN & Brianna - Front Office (714) 893-2766 ext. 200

FAITH FORMATION/FORMACIÓN DE LA FE/CÁC CHƯƠNG TRÌNH GIÁO LÝ

Sr. Jessica Corral, Faith Formation Programs (English/Spanish) (714) 892-3158
Sr. Mary Anne Thiên Hương Nguyễn, LHC (Vietnamese) (714) 414-7437
Sr. Teresa Thu Hồng Đào, Confirmation Programs (714) 890-5200
Joseph Do, Youth Ministry Coordinator (714) 893-2766

LITURGICAL MINISTRIES/MINISTERIOS LITÚRGICOS/BAN PHỤNG VỤ

Altar Servers/Servidores de Altar/Ban Giúp Lễ

Mike Tran (English) (714) 262-7924
Ricardo Valenzuela (Spanish) (714) 720-4549
Thomas Phan (Vietnamese) (657) 271-8392

Eucharistic Ministers/Ministros Eucarísticos/Thừa Tác Viên Thánh Thể

Maria Votendahl (English) (714) 893-2766
Robert Sanchez (Spanish) (714) 310-9714
Thắng Nguyễn(Vietnamese) (714) 553-6065

Lectors/Lectores/Ban Lời Chúa

Marcia Vojtech (English) (714) 270-0867
Celina Navarro (Spanish) (714) 864-4777
Lê Trần (Vietnamese) (714) 383-2924

Ushers/Ujieres/Ban Hướng Dẫn

Deacon Larry Leone (English) (714) 893-2766
Luisa Aguilar (Spanish) (714) 597-2640
Lành Lê (Vietnamese) (714) 837-1350

BAPTISMS/BAUTISMOS/Ban Rửa Tội

Dcn. Larry Leone (English) (714) 335-0039
Dcn. Ramiro Lopez (Spanish) (714) 222-3697
Dcn. Davis Trí Đỗ (Vietnamese) (714) 260-2060

CAPITAL CAMPAIGN

Dcn. Larry Leone (714) 335-0039

ENGLISH ROSARY

Karen Trousil (714) 893-2766

ENGLISH WOMEN'S COUNCIL

Pat Norton (480) 313-7283

FILIPINO COMMUNITY

Arturo D. Diaz (714) 893-3453

FINANCE COUNCIL

Marcia Vojtech (714) 270-0867

KNIGHTS OF COLUMBUS

John Ramirez (562) 818-6179

LEGION OF MARY/LEGIO MARIAE

Linda Calderón (Eng) (949) 205-3893
Tu Duong (Vn) (714) 273-7775

PASTORAL COUNCIL

Pat Casey (714) 723-0141

HISPANIC COUNCIL/COORDINATORS

Joel Espinoza (714) 719-9764

DISCIPULOS MISIONEROS ADOLESCENTES (DMA)

Juan & Elvira Cruz (714) 292-4869
Alejandro & Cecilia Perea (714) 989-3610

ENCUENTRO MATRIMONIAL

Ramon & Eva Bautista (714) 583-2085

JOVENES PARA CRISTO

Iraiz Quiroz (714) 944-9186
Juan Vergara (714) 240-3129

MATRIMONIOS VIDA EN CRISTO

Hilario y Martina Rodriguez (714) 955-9286

MINISTERIO ACOMPAÑANTO PASTORAL

Ana L. Araujo (714) 818-4594

QUINCEAÑERAS

Joana Aranda (714) 499-1184

RIOS DE AGUA VIVA

Claudia Bahena (714) 229-0684

VIETNAMESE COUNCIL/COORDINATORS

Calvin Châu Đặng (714) 383-1766
Nguyễn Hữu Phước (657) 271-7640
Henry Hiến Mai (714) 829-0100

VIETNAMESE CATHOLIC MOTHERS GROUP

Hương Nguyễn (714) 234-8320

VIETNAMESE CHARISMATIC PRAYERS

Thuận Nguyễn (714) 471-3104

VIETNAMESE CURSILLO GROUP

Peter Hồ (714) 232-0538

VIETNAMESE DOMINICAN PRAYERS GROUP

Hồng Đỗ (714) 373-1874

VIETNAMESE DUNG LAC CHOIR

Châu Nguyễn (Saturday) (714) 722-5893
Trứ Nguyễn (Sunday) (714) 468-2735

VIETNAMESE EUCHARISTIC YOUTH MOVEMENT

Trương Troy Tăng (714) 489-1144

VIETNAMESE LANGUAGE SCHOOL

Linh Vũ (714) 856-5288

VIETNAMESE LITURGY DANCE GROUP

Yến Nguyễn (714) 728-6626

VIETNAMESE MEN'S SACRED HEART COUNCIL GROUP

Kevin Phạm (714) 331-4369

VIETNAMESE SACRED HEART CHOIR

Cúc Nguyễn (714) 603-3033